

德国复兴信贷银行湖南汨罗江流域平江段综合治理项目农村生活污水处理项目
(招标编号: WKZB2422HNN200408)

项目所在地区: 湖南省, 岳阳市, 平江县

一、招标条件

本德国复兴信贷银行湖南汨罗江流域平江段综合治理项目已由项目审批/核准/备案机关批准, 项目资金来源为外国政府及企业投资 8984.173482 万元, 招标人为岳阳市平江县教育局。本项目已具备招标条件, 现招标方式为公开招标。

二、项目概况和招标范围

规模 农村生活污水处理项目学校生活污水处理项目, 项目内容包括为 129 所学校拟建污水收集管网, 包括污水管线和检查井; 污水处理设施的工艺、结构、电气设计、电气(和机械)工程(详见招标文件第二部分《技术分册》)

范围: 本招标项目划分为 1 个标段, 本次招标为其中的:

(001)农村生活污水处理项目学校生活污水处理项目;

三、投标人资格要求

(001 农村生活污水处理项目学校生活污水处理项目)的投标人资格能力要求: (1) 投标人应具备的资格业绩 作为总承包商, 投标人近 5 年内(2019 年 3 月-2024 年 2 月, 合同签订时间或竣工时间在近五年内)在中国至少完成过以下同类业绩: 投标人(如为联合体投标, 则联合体牵头人)应在近 5 年完成两个外国政府贷款或国际金融机构污水处理厂设备供货及安装施工合同的业绩, 单个合同金额不低于 900 万欧元。需提供: 中标通知书、合同、工程竣工报告(或完工证明)等证明文件的复印件并加盖公章。(合同复印件必须包括能体现以下内容的合同页: 项目名称和内容、合同金额、合同签订日期和合同各方的签字), 原件备查。

(2) 境内投标人(如为联合体投标, 则联合体牵头人)须具有: a. 建设行政主管部门颁发的市政公用工程总承包二级(或以上)资质; b. 建设行政主管部门颁发的机电工程施工总承包三级(或以上)资质; c. 建设行政主管部门颁发的环保工程专业承包二级(或以上)资质。境外投标人: 应提供其所在国家颁发的相关资质, 或在中国有办事机构或分支机构, 并提供相应资质。

(3) 投标人(如为联合体投标, 则联合体牵头人)提供以下有效的 ISO 认证或国际认可的



同等证书(等效性须由投标人证明): (1) ISO9001 质量管理体系认证证书(2) ISO14001 环境管理体系认证证书(3) OHSAS18001 职业健康安全管理体系认证证书(4) 知识产权管理体系认证证书。(以上认证证书的认证范围须包括环境工程或环保行业相关) (5) 国内投标人还需提供建设行政主管部门颁发的安全生产许可证。

(4) 投标人的流动资产必须满足以下要求: 投标人应提供由信誉良好的商业银行直接针对本项目出具的 1000 万欧元或等值人民币以上的授信意向。授信额度需注明项目名称和招标编号且提供原件。授信有效期应包括整个合同履行期。(投标人如为联合体投标, 则每个成员必须满足 25%, 牵头人必须满足 50%);

本项目允许联合体投标。

四、招标文件的获取

获取时间: 从 2024 年 04 月 26 日 17 时 00 分到 2024 年 06 月 11 日 17 时 00 分

获取方式: 投标人可从招标代理机构办公室获得更详细的资料, 查阅和购买招标文件。

招标文件获取时间及地点: 北京时间 2024 年 4 月 26 日至 2024 年 6 月 11 日, 每天上午 9 时 30 分至 11 时 30 分, 下午 14 时 00 分至 16 时 00 分 (节假日除外), 到北京市西城区文兴街 1 号院北矿金融大厦 9 层 906 室或长沙市天心区劳动西路 290 号湖南有色大厦 B 栋 3 层 302 室获取招标文件。投标人获取招标文件时需携带的材料: 法人授权委托书/公司介绍信/被授权人的身份证。任何有兴趣且符合资格的投标人, 可向指定联系地址提交书面申请, 并支付 8,000 元或 990 欧元的费用, 即可购买全套英文及中文翻译的招标文件。(中国境内外如需快递另加人民币 500 元或 60 欧元。) 招标文件中、英文版本如有差异, 以英文版本为准。

五、投标文件的递交

递交截止时间: 2024 年 06 月 12 日 09 时 30 分

递交方式: 岳阳市公共资源交易中心纸质文件递交

六、开标时间及地点

开标时间: 2024 年 06 月 12 日 09 时 30 分

开标地点: 岳阳市公共资源交易中心

七、其他

招标将根据《KfW 与伙伴国进行金融合作的货物、工程和相关服务采购导则》(“KfW 导则”)的相关规定, 采用国际竞争性招标的方式进行。

八、监督部门

本招标项目的监督部门为岳阳市生态环境局平江分局 (13786033111)。

九、联系方式



招标人：岳阳市平江县教育局

地址：湖南省平江县三阳乡平源村

联系人：吴法仁

电话：13574764480

电子邮件：993283919@qq.com

招标代理机构：五矿国际招标有限责任公司


地址：北京市西城区文兴街1号院北矿金融大厦9层906室

联系人：靳先生、刘女士

电话：0731-85385602

电子邮件：jinzj@minmetals.com, 1299521837@qq.com

招标人或其招标代理机构主要负责人（项目负责人）：靳志杰（签名）

招标人或其招标代理机构：（盖章）